

# Statistischer Bericht

A III 1 – vj 3 / 07

## Wanderungen **Berlin** **3. Quartal 2007**

Wanderungen über die Grenze von Berlin  
Wanderungen zwischen Berlin und den kreisfreien  
Städten und Landkreisen des Landes Brandenburg

## Statistischer Bericht

A III 1 – vj 3/07

Herausgegeben im November 2008

### Preis

pdf-Version: kostenlos

Druck-Version: 6,– EUR

Excel-Version: 16,– EUR

## Impressum

### Amt für Statistik Berlin-Brandenburg

Dortustraße 46

14467 Potsdam

info@statistik-bbb.de

www.statistik-berlin-brandenburg.de

#### Potsdam

Tel. 0331 39-444

Fax 0331 39-418

#### Berlin

Tel. 030 9021-3434

Fax 030 9021-3655

© **Amt für Statistik Berlin-Brandenburg**  
*Für nichtgewerbliche Zwecke sind Vervielfältigung und unentgeltliche Verbreitung, auch auszugsweise, mit Quellenangabe gestattet. Die Verbreitung, auch auszugsweise, über elektronische Systeme/Datenträger bedarf der vorherigen Zustimmung. Alle übrigen Rechte bleiben vorbehalten.*

## Zeichenerklärung

- 0 weniger als die Hälfte von 1 in der letzten besetzten Stelle, jedoch mehr als nichts
- nichts vorhanden
- ... Angabe fällt später an
- ( ) Aussagewert ist eingeschränkt
- / Zahlenwert nicht sicher genug
- Zahlenwert unbekannt oder geheimzuhalten
- x Tabellenfach gesperrt
- p vorläufige Zahl
- r berichtigte Zahl
- s geschätzte Zahl

## Inhaltsverzeichnis

	Seite
Vorbemerkungen	4
<b>Grafiken</b>	
1 Zuzugs- bzw. Fortzugsüberschuss in den Bezirken von Berlin im 3. Quartal 2007	15
<b>Tabellen</b>	
1 Wanderungen über die Grenze von Berlin sowie Binnenwanderungen seit 1995 nach Herkunfts- und Zielgebieten sowie Staatsangehörigkeit	
1.1 Zuzüge.....	5
1.2 Fortzüge.....	7
1.3 Zuzugs- bzw. Fortzugsüberschuss.....	9
2 Wanderungen über die Grenze von Berlin im 3. Quartal 2007 nach Herkunfts- und Zielgebieten sowie Geschlecht und Staatsangehörigkeit .....	10
3 Wanderungen über die Grenze von Berlin im 3. Quartal 2007 nach Herkunfts- und Zielgebieten im Ausland sowie Staatsangehörigkeit .....	11
4 Wanderungen über die Grenze von Berlin im 3. Quartal 2007 nach Altersgruppen, Geschlecht und Staatsangehörigkeit .....	12
5 Wanderungen über die Bezirks- und Landesgrenzen von Berlin im 3. Quartal 2007 nach Bezirken, Geschlecht und Staatsangehörigkeit .....	13
6 Binnenwanderung in Berlin im 3. Quartal 2007 nach Bezirken und Staatsangehörigkeit.....	14
7 Wanderungen zwischen Berlin und den kreisfreien Städten und Landkreisen des Landes Brandenburg im 3. Quartal 2007 nach Geschlecht.....	15

## Vorbemerkungen

### Allgemeine Angaben zur Statistik

Die Wanderungsstatistik ermöglicht Aussagen über die Zahl und Struktur der Zu- und Fortzüge über die Grenzen des Landes Berlin sowie der Umzüge innerhalb des Landes (Binnenwanderungen). Die Ergebnisse fließen in die Fortschreibung des Bevölkerungsstandes am Ort der Hauptwohnung ein.

### Rechtsgrundlagen

„Gesetz über die Statistik der Bevölkerungsbewegung und die Fortschreibung des Bevölkerungsstandes“ (BevStatG) vom 4. Juli 1957 (BGBl. I S. 694), in der Fassung der Bekanntmachung vom 14. März 1980 (BGBl. I S. 308), zuletzt geändert durch Artikel 2 des Gesetzes vom 30. Oktober 2007 (BGBl. I S. 2526). Zu den Bevölkerungsbewegungen gehören Eheschließungen, Ehelösungen, Geburten, Sterbefälle und Wanderungen.

### Zweck und Ziele der Statistik

Die Wanderungsstatistik weist die räumliche Mobilität der Bevölkerung nach. Gleichzeitig ist die Wanderungsstatistik eine Komponente im Bilanzierungsverfahren der amtlichen Bevölkerungsfortschreibung.

### Erhebungsmethodik

Die Statistik wird aus den Angaben erstellt, die ein Zu- bzw. Fortziehender bei der An- oder Abmeldung bzw. Statusänderung einer Wohnung bei der zuständigen Meldestelle macht. Bei Wanderungen über die Grenzen der Bundesländer werden die erforderlichen Daten auf der Grundlage des Anmeldescheines vom Statistischen Amt des Bundeslandes der Zuzugsgemeinde an das Statistische Amt des Bundeslandes der Herkunftsgemeinde gemeldet (Datenaustausch). So ist gewährleistet, dass die Wanderungen innerhalb des Bundesgebietes vollständig erfasst werden. Die Staatsangehörigkeit und das Herkunftsland werden auf der Grundlage des vorgelegten Personaldokumentes festgestellt.

### Genauigkeit

Die Qualität der Wanderungsstatistik hängt wesentlich von der Erfüllung der gesetzlichen Lieferpflicht der Meldeämter an die amtliche Statistik sowie von der Einhaltung der melderechtlichen Vorschriften durch die Bürger ab.

### Aktualität und Pünktlichkeit

Die Monatsergebnisse stehen rund 105 Tage nach Ablauf des Berichtszeitraumes zur Verfügung, die Jahresergebnisse bis zum 1. Juni des jeweiligen Folgejahres.

### Weitere Informationsquellen

Die Ergebnisse der Bevölkerungsfortschreibung werden im Internetangebot des Amtes für Statistik Berlin-Brandenburg ([www.statistik-berlin-brandenburg.de](http://www.statistik-berlin-brandenburg.de)) mit aktuellen Daten, Pressemitteilungen, Statistischen Berichten zum kosten-losen Herunterladen sowie in Querschnittsveröffentlichungen dargestellt.

## Merkmale, Indizes und Klassifikationen

### • Zu- und Fortzüge

Wechsel der einzigen Wohnung oder des Hauptwohnungstatus im Falle mehrerer Wohnungen. Es werden die Wanderungsfälle, nicht die wandernden Personen nachgewiesen.

### • Zuzugs- oder Fortzugsüberschuss

Die Zahl der Zugezogenen abzüglich der Zahl der Fortgezogenen ergibt den Zuzugs- bzw. Fortzugsüberschuss (Wanderungsgewinn bzw. Wanderungsverlust).

### • Binnenwanderungen

Zu- und Fortzüge innerhalb Berlins, und zwar von Bezirk zu Bezirk und Umzüge innerhalb des gleichen Bezirks.

### • Hauptwohnung

Die Definition der Hauptwohnung ergibt sich aus § 12 Abs. 2 der Neufassung des Melderechtsrahmengesetzes (MRRG) vom 19. April 2002 (BGBl. I S. 1342).

### • Deutsche

Als Deutsche gelten Personen im Sinne des Art. 116 Abs. 1 des Grundgesetzes. Seit 01.01.2000 erwerben Kinder ausländischer Eltern die deutsche Staatsangehörigkeit, wenn ein Elternteil mindestens seit 8 Jahren rechtmäßig seinen gewöhnlichen Aufenthalt im Inland hat. Personen, die sowohl die deutsche als auch eine andere Staatsangehörigkeit besitzen, werden als deutsche Staatsangehörige gezählt.

### • Ausländer

Personen mit nur fremder oder ungeklärter Staatsangehörigkeit sowie Staatenlose gelten als Ausländer. Nicht zur Bevölkerung gehören hingegen die Angehörigen der Stationierungsstreitkräfte sowie der ausländischen diplomatischen und konsularischen Vertretungen mit ihren Familienangehörigen.

### • EU-Staatsangehörigkeiten

Hierzu zählen ab 1. Januar 2007 Personen aus den Staaten Belgien, Bulgarien, Dänemark, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, Niederlande, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, Slowakei, Slowenien, Spanien, Tschechische Republik, Ungarn, Vereinigtes Königreich einschließlich Nordirland und Zypern.

### • Systematiken

- Gemeindeverzeichnis GV2000 in der jeweiligen aktuellen Fassung; Herausgeber: Statistische Ämter des Bundes und der Länder
- Staatsangehörigkeits- und Gebietsschlüssel, Länderverzeichnis für den amtlichen Gebrauch in der Bundesrepublik Deutschland, das vom Auswärtigen Amt herausgegeben wird.

# **1 Wanderungen über die Grenze von Berlin sowie Binnenwanderungen seit 1995 nach Herkunfts- und Zielgebieten sowie Staatsangehörigkeit**

## **1.1 Zuzüge**

Jahr — Quartal	Zuzüge					Binnen- wande- rungen
	ins- gesamt	Ausland	übriges Bundesgebiet			
			alte Bundes- länder	neue Bundesländer		
				insgesamt	darunter engerer Verflech- tungs- raum	
absolut						
insgesamt						
1995	123 336	66 244	34 735	22 357	7 847	370 099
1996	117 365	60 015	33 209	24 141	9 234	400 820
1997	112 609	51 185	34 127	27 297	10 522	447 560
1998	118 308	47 842	39 979	30 487	11 582	453 376
1999	122 449	48 804	41 968	31 677	13 017	427 597
2000	123 154	46 545	43 301	33 308	14 371	409 665
2001	125 324	45 782	44 334	35 208	14 813	391 967
2002	123 066	43 370	43 536	36 160	15 659	380 582
2003	116 141	41 109	40 482	34 550	15 336	377 192
2004	115 267	42 063	38 672	34 532	15 313	382 850
2005	117 082	42 592	39 784	34 706	15 243	367 092
2006	118 893	41 263	41 083	36 547	15 346	354 497
1. Quartal	27 288	9 504	9 185	8 599	3 935	88 604
2. Quartal	26 045	8 859	9 164	8 022	3 614	86 778
3. Quartal	34 224	12 690	11 615	9 919	3 858	88 518
4. Quartal	31 336	10 210	11 119	10 007	3 939	90 596
2007						
1. Quartal	28 585	9 887	9 650	9 048	4 009	87 068
2. Quartal	26 848	9 370	9 277	8 201	3 571	86 525
3. Quartal	38 226	14 262	12 969	10 995	4 338	88 682
Ausländer						
1995	72 793	62 907	6 100	3 786	1 104	84 942
1996	66 107	56 119	5 728	4 260	1 105	84 990
1997	57 181	46 656	5 968	4 557	1 167	89 695
1998	51 840	42 761	5 273	3 806	998	86 779
1999	52 018	42 648	5 629	3 741	1 055	81 886
2000	50 007	40 240	6 138	3 629	1 051	78 854
2001	49 433	39 662	5 993	3 778	1 141	77 535
2002	47 055	37 496	5 957	3 602	1 104	72 965
2003	44 539	35 219	5 613	3 707	1 184	70 515
2004	45 854	36 786	5 408	3 660	1 161	69 130
2005	46 336	37 048	5 690	3 598	1 220	65 297
2006	45 214	35 398	6 018	3 798	1 254	63 057
1. Quartal	10 618	8 299	1 422	897	298	16 058
2. Quartal	9 812	7 555	1 388	869	331	15 525
3. Quartal	13 306	10 596	1 671	1 039	343	15 262
4. Quartal	11 478	8 948	1 537	993	282	16 211
2007						
1. Quartal	11 017	8 633	1 490	894	297	15 983
2. Quartal	10 209	7 979	1 366	864	294	15 685
3. Quartal	14 761	11 884	1 800	1 077	364	14 528

# 1 Wanderungen über die Grenze von Berlin sowie Binnenwanderungen seit 1995 nach Herkunfts- und Zielgebieten sowie Staatsangehörigkeit

## 1.1 Zuzüge

Jahr — Quartal	Zuzüge					
	insgesamt	Ausland	übriges Bundesgebiet			Binnenwanderungen
			alte Bundesländer	neue Bundesländer		
				insgesamt	darunter engerer Verflechtungsraum	

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahreszeitraum in %

	insgesamt					
1996	– 4,8	– 9,4	– 4,4	8,0	17,7	8,3
1997	– 4,1	– 14,7	2,8	13,1	13,9	11,7
1998	5,1	– 6,5	17,1	11,7	10,1	1,3
1999	3,5	2,0	5,0	3,9	12,4	– 5,7
2000	0,6	– 4,6	3,2	5,1	10,4	– 4,2
2001	1,8	– 1,6	2,4	5,7	3,1	– 4,3
2002	– 1,8	– 5,3	– 1,8	2,7	5,7	– 2,9
2003	– 5,6	– 5,2	– 7,0	– 4,5	– 2,1	– 0,9
2004	– 0,8	2,3	– 4,5	– 0,1	– 0,1	1,5
2005	1,6	1,3	2,9	0,5	– 0,5	– 4,1
2006	1,5	– 3,1	3,3	5,3	0,7	– 3,4
1. Quartal	1,4	– 3,1	3,0	5,0	0,8	0,8
2. Quartal	– 4,5	– 9,6	– 1,5	– 1,8	– 4,7	– 5,2
3. Quartal	3,2	2,4	2,1	5,5	– 0,1	– 2,4
4. Quartal	5,4	– 3,6	9,1	11,9	6,8	– 6,5
2007						
1. Quartal	4,8	4,0	5,1	5,2	1,9	– 1,7
2. Quartal	3,1	5,8	1,2	2,2	– 1,2	– 0,3
3. Quartal	11,7	12,4	11,7	10,8	12,4	0,2
	Ausländer					
1996	– 9,2	– 10,8	– 6,1	12,5	0,1	0,1
1997	– 13,5	– 16,9	4,2	7,0	5,6	5,5
1998	– 9,3	– 8,3	– 11,6	– 16,5	– 14,5	– 3,3
1999	0,3	– 0,3	6,8	– 1,7	5,7	– 5,6
2000	– 3,9	– 5,6	9,0	– 3,0	– 0,4	– 3,7
2001	– 1,1	– 1,4	– 2,4	4,1	8,6	– 1,7
2002	– 4,8	– 5,5	– 0,6	– 4,7	– 3,2	– 5,9
2003	– 5,3	– 6,1	– 5,8	2,9	7,2	– 3,4
2004	3,0	4,4	– 3,7	– 1,3	– 0,9	– 2,0
2005	1,1	0,7	5,2	– 1,7	5,1	– 5,5
2006	– 2,4	– 4,5	5,8	5,6	2,8	– 3,4
1. Quartal	– 2,3	– 5,4	12,9	6,4	11,2	1,2
2. Quartal	– 8,3	– 11,4	4,3	2,1	26,8	– 8,4
3. Quartal	2,0	0,5	9,8	6,5	– 2,0	– 2,9
4. Quartal	– 2,0	– 2,8	– 2,6	7,0	– 17,3	– 3,2
2007						
1. Quartal	3,8	4,0	4,8	– 0,3	– 0,3	– 0,5
2. Quartal	4,0	5,6	– 1,6	– 0,6	– 11,2	1,0
3. Quartal	10,9	12,2	7,7	3,7	6,1	– 4,8

**1 Wanderungen über die Grenze von Berlin sowie Binnenwanderungen  
seit 1995 nach Herkunfts- und Zielgebieten sowie Staatsangehörigkeit**  
**1.2 Fortzüge**

Jahr — Quartal	Fortzüge					
	ins- gesamt	Ausland	übriges Bundesgebiet			Binnen- wande- rungen
			alte Bundes- länder	neue Bundesländer		
				insgesamt	darunter engerer Verflech- tungs- raum	
absolut						
insgesamt						
1995	113 330	44 020	34 181	35 129	22 369	370 099
1996	121 826	45 750	34 539	41 537	27 993	400 820
1997	139 535	52 147	34 445	52 943	38 507	447 560
1998	139 633	48 246	35 442	55 945	41 456	453 376
1999	129 464	42 594	35 298	51 572	38 263	427 597
2000	124 012	41 583	36 117	46 312	33 228	409 665
2001	114 857	34 614	38 223	42 020	29 226	391 967
2002	114 381	33 635	39 465	41 281	27 992	380 582
2003	115 664	33 589	39 829	42 246	27 839	377 192
2004	113 581	31 244	39 526	42 811	28 177	382 850
2005	106 881	28 063	37 900	40 918	26 814	367 092
2006	108 214	32 539	37 623	38 052	24 577	354 497
1. Quartal	23 989	7 641	8 389	7 959	5 053	88 604
2. Quartal	23 016	6 216	8 312	8 488	5 478	86 778
3. Quartal	31 595	9 967	11 065	10 563	6 698	88 518
4. Quartal	29 614	8 715	9 857	11 042	7 348	90 596
2007						
1. Quartal	27 133	10 080	8 299	8 754	5 716	87 068
2. Quartal	26 151	9 308	8 496	8 347	5 304	86 525
3. Quartal	34 291	12 300	11 681	10 310	6 318	88 682
Ausländer						
1995	46 591	40 347	4 309	1 935	790	84 942
1996	48 998	41 790	4 724	2 484	1 060	84 990
1997	54 639	47 636	4 714	2 289	981	89 695
1998	50 191	43 345	4 601	2 245	1 030	86 779
1999	44 470	37 476	4 972	2 022	972	81 886
2000	43 693	36 172	5 534	1 987	887	78 854
2001	37 815	29 122	6 441	2 252	989	77 535
2002	36 882	27 817	6 551	2 514	982	72 965
2003	36 027	27 125	6 401	2 501	1 024	70 515
2004	32 929	24 332	5 985	2 612	1 112	69 130
2005	28 595	20 626	5 423	2 546	1 196	65 297
2006	31 908	24 028	5 435	2 445	1 102	63 057
1. Quartal	7 651	5 828	1 236	587	249	16 058
2. Quartal	6 312	4 446	1 262	604	285	15 525
3. Quartal	9 217	7 084	1 499	634	291	15 262
4. Quartal	8 728	6 670	1 438	620	277	16 211
2007						
1. Quartal	9 662	7 947	1 151	564	245	15 983
2. Quartal	9 030	7 285	1 239	506	218	15 685
3. Quartal	11 301	9 076	1 585	640	282	14 528

**1 Wanderungen über die Grenze von Berlin sowie Binnenwanderungen  
seit 1995 nach Herkunfts- und Zielgebieten sowie Staatsangehörigkeit**  
**1.2 Fortzüge**

Jahr — Quartal	Fortzüge					
	ins- gesamt	Ausland	übriges Bundesgebiet			Binnen- wande- rungen
			alte Bundes- länder	neue Bundesländer		
				insgesamt	darunter engerer Verflech- tungs- raum	

Veränderung gegenüber dem entsprechenden Vorjahreszeitraum in %

	insgesamt					
1996	7,5	3,9	1,0	18,2	25,1	8,3
1997	14,5	14,0	– 0,3	27,5	37,6	11,7
1998	0,1	– 7,5	2,9	5,7	7,7	1,3
1999	– 7,3	– 11,7	– 0,4	– 7,8	– 7,7	– 5,7
2000	– 4,2	– 2,4	2,3	– 10,2	– 13,2	– 4,2
2001	– 7,4	– 16,8	5,8	– 9,3	– 12,0	– 4,3
2002	– 0,4	2,8	3,2	– 1,8	– 4,2	– 2,9
2003	1,1	– 0,1	0,9	2,3	– 0,5	– 0,9
2004	– 1,8	– 7,0	– 0,8	1,3	1,2	1,5
2005	– 5,9	– 10,2	– 4,1	– 4,4	– 4,8	– 4,1
2006	1,2	15,9	– 0,7	– 7,0	– 8,3	– 3,4
1. Quartal	0,1	5,8	– 0,9	– 3,7	– 6,7	0,8
2. Quartal	– 5,0	– 5,8	– 4,7	– 4,6	– 6,3	– 5,2
3. Quartal	2,4	17,3	– 1,8	– 4,7	– 5,0	– 2,4
4. Quartal	6,3	51,7	4,4	– 12,8	– 13,6	– 6,5
2007						
1. Quartal	13,1	31,9	– 1,1	10,0	13,1	– 1,7
2. Quartal	13,6	49,7	2,2	– 1,7	– 3,2	– 0,3
3. Quartal	8,5	23,4	5,6	– 2,4	– 5,7	0,2
	Ausländer					
1996	5,2	3,6	9,6	28,4	34,2	0,1
1997	11,5	14,0	– 0,2	– 7,9	– 7,5	5,5
1998	– 8,1	– 9,0	– 2,4	– 1,9	5,0	– 3,3
1999	– 11,4	– 13,5	8,1	– 9,9	– 5,6	– 5,6
2000	– 1,7	– 3,5	11,3	– 1,7	– 8,7	– 3,7
2001	– 13,5	– 19,5	16,4	13,3	11,5	– 1,7
2002	– 2,5	– 4,5	1,7	11,6	– 0,7	– 5,9
2003	– 2,3	– 2,5	– 2,3	– 0,5	4,3	– 3,4
2004	– 8,6	– 10,3	– 6,5	4,4	8,6	– 2,0
2005	– 13,2	– 15,2	– 9,4	– 2,5	7,6	– 5,5
2006	11,6	16,5	0,2	– 4,0	– 7,9	– 3,4
1. Quartal	5,6	6,9	0,7	3,7	– 7,8	1,2
2. Quartal	– 9,0	– 10,9	– 7,9	4,3	3,3	– 8,4
3. Quartal	12,6	16,3	3,8	– 2,5	– 7,9	– 2,9
4. Quartal	40,1	62,8	4,1	– 17,4	– 17,1	– 3,2
2007						
1. Quartal	26,3	36,4	– 6,9	– 3,9	– 1,6	– 0,5
2. Quartal	43,1	63,9	– 1,8	– 16,2	– 23,5	1,0
3. Quartal	22,6	28,1	5,7	0,9	– 3,1	– 4,8



**1 Wanderungen über die Grenze von Berlin sowie Binnenwanderungen  
seit 1995 nach Herkunfts- und Zielgebieten sowie Staatsangehörigkeit**  
1.3 Zuzugs- bzw. Fortzugsüberschuss

Jahr — Quartal	Zuzugs- bzw. Fortzugsüberschuss (–)					
	ins- gesamt	Ausland	übriges Bundesgebiet			Binnen- wande- rungen
			alte Bundes- länder	neue Bundesländer		
				insgesamt	darunter engerer Verflech- tungs- raum	
absolut						
insgesamt						
1995	10 006	22 224	554	– 12 772	– 14 522	x
1996	– 4 461	14 265	– 1 330	– 17 396	– 18 759	x
1997	– 26 926	– 962	– 318	– 25 646	– 27 985	x
1998	– 21 325	– 404	4 537	– 25 458	– 29 874	x
1999	– 7 015	6 210	6 670	– 19 895	– 25 246	x
2000	– 858	4 962	7 184	– 13 004	– 18 857	x
2001	10 467	11 168	6 111	– 6 812	– 14 413	x
2002	8 685	9 735	4 071	– 5 121	– 12 333	x
2003	477	7 520	653	– 7 696	– 12 503	x
2004	1 686	10 819	– 854	– 8 279	– 12 864	x
2005	10 201	14 529	1 884	– 6 212	– 11 571	x
2006	10 679	8 724	3 460	– 1 505	– 9 231	x
1. Quartal	3 299	1 863	796	640	– 1 118	x
2. Quartal	3 029	2 643	852	– 466	– 1 864	x
3. Quartal	2 629	2 723	550	– 644	– 2 840	x
4. Quartal	1 722	1 495	1 262	– 1 035	– 3 409	x
2007						
1. Quartal	1 452	– 193	1 351	294	– 1 707	x
2. Quartal	697	62	781	– 146	– 1 733	x
3. Quartal	3 935	1 962	1 288	685	– 1 980	x
Ausländer						
1995	26 202	22 560	1 791	1 851	314	x
1996	17 109	14 329	1 004	1 776	45	x
1997	2 542	– 980	1 254	2 268	186	x
1998	1 649	– 584	672	1 561	– 32	x
1999	7 548	5 172	657	1 719	83	x
2000	6 314	4 068	604	1 642	164	x
2001	11 618	10 540	– 448	1 526	152	x
2002	10 173	9 679	– 594	1 088	122	x
2003	8 512	8 094	– 788	1 206	160	x
2004	12 925	12 454	– 577	1 048	49	x
2005	17 741	16 422	267	1 052	24	x
2006	13 306	11 370	583	1 353	152	x
1. Quartal	2 967	2 471	186	310	49	x
2. Quartal	3 500	3 109	126	265	46	x
3. Quartal	4 089	3 512	172	405	52	x
4. Quartal	2 750	2 278	99	373	5	x
2007						
1. Quartal	1 355	686	339	330	52	x
2. Quartal	1 179	694	127	358	76	x
3. Quartal	3 460	2 808	215	437	82	x

## 2 Wanderungen über die Grenze von Berlin im 3. Quartal 2007 nach Herkunfts- und Zielgebieten sowie Geschlecht und Staatsangehörigkeit

Herkunfts- bzw. Zielgebiet	Zuzüge			Fortzüge			Zuzugs- bzw. Fortzugsüberschuss (–)		
	ins- gesamt	männ- lich	weib- lich	ins- gesamt	männ- lich	weib- lich	ins- gesamt	männ- lich	weib- lich
insgesamt									
Schleswig-Holstein.....	760	380	380	806	406	400	– 46	– 26	– 20
Hamburg.....	880	416	464	798	399	399	82	17	65
Niedersachsen.....	1 966	940	1 026	1 521	736	785	445	204	241
Bremen.....	231	101	130	196	92	104	35	9	26
Nordrhein-Westfalen.....	3 044	1 514	1 530	2 611	1 272	1 339	433	242	191
Hessen.....	1 318	665	653	1 119	569	550	199	96	103
Rheinland-Pfalz.....	607	318	289	457	214	243	150	104	46
Baden-Württemberg.....	1 867	946	921	1 830	962	868	37	– 16	53
Bayern.....	2 169	1 075	1 094	2 248	1 161	1 087	– 79	– 86	7
Saarland.....	127	66	61	95	51	44	32	15	17
Brandenburg.....	6 755	3 196	3 559	7 814	3 815	3 999	– 1 059	– 619	– 440
Mecklenburg-Vorpommern.....	1 262	606	656	840	434	406	422	172	250
Sachsen.....	1 411	695	716	824	411	413	587	284	303
Sachsen-Anhalt.....	998	436	562	516	270	246	482	166	316
Thüringen.....	569	258	311	316	159	157	253	99	154
Bundesgebiet	23 964	11 612	12 352	21 991	10 951	11 040	1 973	661	1 312
Ausland .....	14 262	7 904	6 358	12 300	6 772	5 528	1 962	1 132	830
<b>Insgesamt</b>	<b>38 226</b>	<b>19 516</b>	<b>18 710</b>	<b>34 291</b>	<b>17 723</b>	<b>16 568</b>	<b>3 935</b>	<b>1 793</b>	<b>2 142</b>
Ausländer									
Schleswig-Holstein.....	64	33	31	52	31	21	12	2	10
Hamburg.....	144	68	76	96	48	48	48	20	28
Niedersachsen.....	305	141	164	145	75	70	160	66	94
Bremen.....	17	7	10	31	16	15	– 14	– 9	– 5
Nordrhein-Westfalen.....	400	197	203	425	236	189	– 25	– 39	14
Hessen.....	204	95	109	165	82	83	39	13	26
Rheinland-Pfalz.....	75	30	45	49	28	21	26	2	24
Baden-Württemberg.....	264	132	132	287	150	137	– 23	– 18	– 5
Bayern.....	308	152	156	312	157	155	– 4	– 5	1
Saarland.....	19	10	9	23	11	12	– 4	– 1	– 3
Brandenburg.....	574	311	263	387	195	192	187	116	71
Mecklenburg-Vorpommern.....	115	68	47	60	40	20	55	28	27
Sachsen.....	213	114	99	93	49	44	120	65	55
Sachsen-Anhalt.....	122	67	55	60	36	24	62	31	31
Thüringen.....	53	28	25	40	20	20	13	8	5
Bundesgebiet	2 877	1 453	1 424	2 225	1 174	1 051	652	279	373
Ausland .....	11 884	6 633	5 251	9 076	5 149	3 927	2 808	1 484	1 324
<b>Insgesamt</b>	<b>14 761</b>	<b>8 086</b>	<b>6 675</b>	<b>11 301</b>	<b>6 323</b>	<b>4 978</b>	<b>3 460</b>	<b>1 763</b>	<b>1 697</b>

### 3 Wanderungen über die Grenze von Berlin im 3. Quartal 2007 nach Herkunfts- und Zielgebieten im Ausland sowie Staatsangehörigkeit

Herkunfts- bzw. Zielgebiet	Zuzüge			Fortzüge			Zuzugs- bzw. Fort- zugsüber- schuss (-) von ins- gesamt
	ins- gesamt	darunter		ins- gesamt	darunter		
		Staats- angehö- rige des jeweiligen Herkunfts- gebietes	Deutsche		Staats- angehö- rige des jeweiligen Ziel- gebietes	Deutsche	
Baltische Staaten .....	146	138	6	167	148	10	– 21
Beneluxstaaten .....	438	247	141	442	205	186	– 4
Bosnien und Herzegowina .....	56	40	11	48	43	1	8
Bulgarien .....	538	531	5	145	138	4	393
Dänemark .....	219	185	18	188	124	59	31
Finnland .....	120	102	10	94	75	17	26
Frankreich <sup>1</sup> .....	786	608	118	662	502	139	124
Griechenland .....	159	100	39	253	223	25	– 94
Irland .....	87	48	25	102	53	44	– 15
Italien <sup>2</sup> .....	474	368	67	468	394	56	6
Kroatien .....	48	37	6	81	70	6	– 33
Norwegen .....	88	63	16	115	32	79	– 27
Österreich .....	348	223	85	409	195	188	– 61
Polen .....	2 376	2 193	170	1 943	1 817	121	433
Portugal .....	119	91	23	91	81	10	28
Rumänien .....	372	364	8	145	131	13	227
Russische Föderation .....	399	314	68	241	176	45	158
Schweden .....	139	108	22	211	128	70	– 72
Schweiz <sup>3</sup> .....	369	202	130	597	124	426	– 228
Serbien <sup>4</sup> .....	134	126	2	173	162	7	– 39
Slowakei .....	44	39	–	35	35	–	9
Slowenien .....	75	59	11	45	40	5	30
Spanien <sup>5</sup> .....	605	394	150	458	285	149	147
Tschechische Republik .....	98	78	14	97	79	15	1
Türkei .....	536	471	62	569	446	118	– 33
Ukraine .....	118	99	16	78	59	15	40
Ungarn .....	92	84	4	222	202	15	– 130
Vereinigtes Königreich .....	650	383	182	625	300	240	25
Weißrussland .....	30	25	2	23	17	3	7
Übriges Europa .....	94	49	19	79	28	30	15
Europa zusammen.....	9 757	7 769	1 430	8 806	6 312	2 096	951
darunter EU-Staaten .....	7 907	6 350	1 112	6 827	5 160	1 385	1 080
Afrika zusammen .....	485	324	137	384	217	159	101
Amerika zusammen .....	1 919	1 293	427	1 464	815	487	455
Asien zusammen .....	1 863	1 429	329	1 391	948	372	472
Australien und Ozeanien zusammen .....	170	95	54	144	38	97	26
Unbekanntes Ausland <sup>6</sup> .....	68	1	1	111	–	13	– 43
Ausland insgesamt	14 262	10 911	2 378	12 300	8 330	3 224	1 962

4

1 einschl. Monaco – 2 einschl. San Marino und Vatikanstaat – 3 einschl. Liechtenstein – 4 einschl. ehemaliges Serbien und Montenegro –

5 einschl. Andorra – 6 einschl. ungeklärter Fälle und solcher ohne Angabe von Herkunfts- und Zielgebiet

#### 4 Wanderungen über die Grenze von Berlin im 3. Quartal 2007 nach Altersgruppen, Geschlecht und Staatsangehörigkeit

Alters- gruppe von ... bis unter ... Jahren	Zuzüge			Fortzüge			Zuzugs- bzw. Fortzugsüberschuss (-)		
	ins- gesamt	männ- lich	weib- lich	ins- gesamt	männ- lich	weib- lich	ins- gesamt	männ- lich	weib- lich
insgesamt									
unter 6	1 717	889	828	1 987	1 008	979	- 270	- 119	- 151
6 – 15	2 193	1 106	1 087	2 503	1 279	1 224	- 310	- 173	- 137
15 – 18	836	404	432	733	370	363	103	34	69
18 – 20	1 923	753	1 170	850	412	438	1 073	341	732
20 – 25	9 072	4 081	4 991	5 342	2 410	2 932	3 730	1 671	2 059
25 – 30	7 390	3 739	3 651	5 871	2 803	3 068	1 519	936	583
30 – 35	4 428	2 473	1 955	4 419	2 390	2 029	9	83	- 74
35 – 40	2 918	1 745	1 173	3 385	1 903	1 482	- 467	- 158	- 309
40 – 45	2 433	1 465	968	2 769	1 619	1 150	- 336	- 154	- 182
45 – 50	1 714	1 020	694	1 926	1 156	770	- 212	- 136	- 76
50 – 55	1 112	654	458	1 261	787	474	- 149	- 133	- 16
55 – 60	700	411	289	948	535	413	- 248	- 124	- 124
60 – 65	547	290	257	702	392	310	- 155	- 102	- 53
65 und älter	1 243	486	757	1 595	659	936	- 352	- 173	- 179
<b>Insgesamt</b>	<b>38 226</b>	<b>19 516</b>	<b>18 710</b>	<b>34 291</b>	<b>17 723</b>	<b>16 568</b>	<b>3 935</b>	<b>1 793</b>	<b>2 142</b>
Ausländer									
unter 6	458	256	202	221	120	101	237	136	101
6 – 15	721	363	358	408	213	195	313	150	163
15 – 18	281	119	162	174	85	89	107	34	73
18 – 20	623	286	337	180	95	85	443	191	252
20 – 25	3 789	1 750	2 039	2 295	1 004	1 291	1 494	746	748
25 – 30	2 921	1 607	1 314	2 203	1 159	1 044	718	448	270
30 – 35	1 914	1 136	778	1 631	969	662	283	167	116
35 – 40	1 320	819	501	1 188	739	449	132	80	52
40 – 45	965	654	311	870	594	276	95	60	35
45 – 50	714	487	227	686	481	205	28	6	22
50 – 55	461	299	162	481	340	141	- 20	- 41	21
55 – 60	262	154	108	335	195	140	- 73	- 41	- 32
60 – 65	161	85	76	224	141	83	- 63	- 56	- 7
65 und älter	171	71	100	405	188	217	- 234	- 117	- 117
<b>Insgesamt</b>	<b>14 761</b>	<b>8 086</b>	<b>6 675</b>	<b>11 301</b>	<b>6 323</b>	<b>4 978</b>	<b>3 460</b>	<b>1 763</b>	<b>1 697</b>

**5 Wanderungen über die Bezirks- bzw. Landesgrenzen von Berlin im 3.Quartal 2007  
nach Bezirken, Geschlecht und Staatsangehörigkeit**

Bezirk	Zuzüge		Fortzüge		Zuzugs- bzw. Fortzugsüberschuss (–)		
	ins- gesamt	über die Landes- grenze	ins- gesamt	über die Landes- grenze	ins- gesamt	durch	
						Binnen-	Außen-
insgesamt							
Mitte.....	10 452	6 076	10 445	5 120	7	– 949	956
Friedrichshain-Kreuzberg.....	8 370	4 589	8 359	3 769	11	– 809	820
Pankow.....	8 542	4 811	7 487	3 986	1 055	230	825
Charlbg.-Wilmerd.....	7 457	4 013	6 866	3 289	591	– 133	724
Spandau.....	3 529	1 846	3 742	2 237	– 213	178	– 391
Steglitz-Zehlendorf.....	5 947	2 992	5 062	2 783	885	676	209
Tempelhof-Schöneberg.....	6 936	3 076	6 575	2 561	361	– 154	515
Neukölln.....	6 267	2 896	6 170	2 485	97	– 314	411
Treptow-Köpenick.....	4 257	2 005	3 509	1 820	748	563	185
Marzahn-Hellersdorf.....	3 508	1 755	3 676	1 933	– 168	10	– 178
Lichtenberg.....	5 145	2 471	4 945	2 458	200	187	13
Reinickendorf.....	4 172	1 696	3 811	1 850	361	515	– 154
<b>Berlin</b>	<b>74 582</b>	<b>38 226</b>	<b>70 647</b>	<b>34 291</b>	<b>3 935</b>	<b>–</b>	<b>3 935</b>
Ausländer							
Mitte.....	4 497	3 170	4 250	2 872	247	– 51	298
Friedrichshain-Kreuzberg.....	2 629	1 809	2 565	1 640	64	– 105	169
Pankow.....	1 838	1 413	1 250	748	588	– 77	665
Charlbg.-Wilmerd.....	2 618	1 824	1 987	1 244	631	51	580
Spandau.....	955	656	1 226	882	– 271	– 45	– 226
Steglitz-Zehlendorf.....	1 454	1 057	1 139	774	315	32	283
Tempelhof-Schöneberg.....	2 049	1 275	1 398	656	651	32	619
Neukölln.....	2 293	1 453	1 873	929	420	– 104	524
Treptow-Köpenick.....	603	396	421	258	182	44	138
Marzahn-Hellersdorf.....	479	353	311	187	168	2	166
Lichtenberg.....	1 149	858	1 099	775	50	– 33	83
Reinickendorf.....	1 050	497	635	336	415	254	161
<b>Berlin</b>	<b>21 614</b>	<b>14 761</b>	<b>18 154</b>	<b>11 301</b>	<b>3 460</b>	<b>–</b>	<b>3 460</b>

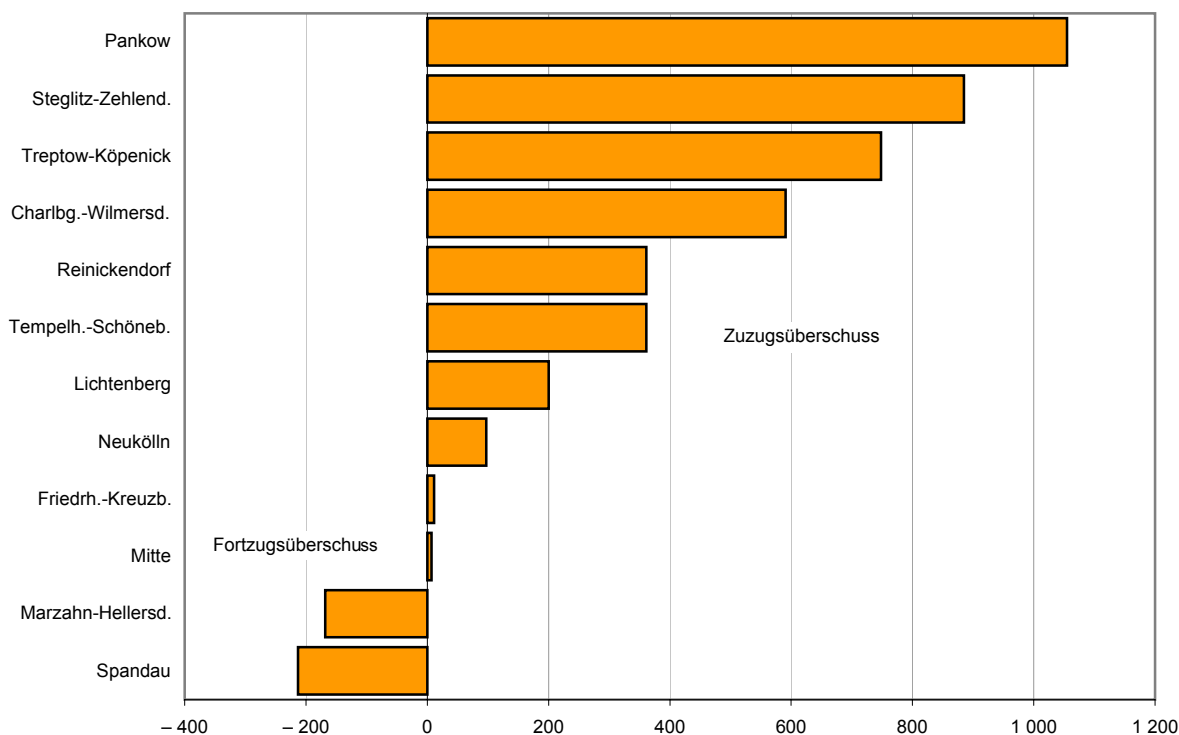
## 6 Binnenwanderungen in Berlin im 3. Quartal 2007 nach Bezirken und Staatsangehörigkeit

Von Bezirk	Nach Bezirk												Binnen- fort- züge
	Mitte	Frie - Kreu	Pan- kow	Charl - Wilm	Span- dau	Steg - Zehl	Temp - Schön	Neu- kölln	Trept - Köp	Marz - Hell	Lich- ten- berg	Reini- cken- dorf	
insgesamt													
Mitte.....	X	650	939	738	292	337	466	410	165	118	274	936	5 325
Friedrh.-Kreuzb.....	695	X	740	309	109	200	541	888	315	194	469	130	4 590
Pankow.....	736	721	X	194	75	114	193	195	243	236	557	237	3 501
Charlbg.-Wilmersd.....	605	300	213	X	416	721	650	224	90	46	70	242	3 577
Spandau.....	244	82	76	354	X	109	159	100	59	59	73	190	1 505
Steglitz-Zehlend.....	230	170	91	474	102	X	715	237	75	30	47	108	2 279
Tempelh.-Schöneb.....	450	383	190	651	171	900	X	705	149	100	110	205	4 014
Neukölln.....	432	641	212	302	149	297	778	X	437	99	119	219	3 685
Treptow-Köpenick.....	119	200	198	71	48	83	100	292	X	249	273	56	1 689
Marzahn-Hellersd.....	114	171	235	38	47	35	50	62	323	X	603	65	1 743
Lichtenberg.....	230	366	513	90	68	44	49	129	349	561	X	88	2 487
Reinickendorf.....	521	97	324	223	206	115	159	129	47	61	79	X	1 961
Binnenzuzüge.....	4 376	3 781	3 731	3 444	1 683	2 955	3 860	3 371	2 252	1 753	2 674	2 476	36 356
Binnenwanderungssaldo.....	– 949	– 809	230	– 133	178	676	– 154	– 314	563	10	187	515	–
Umzüge im selben Bezirk....	5 563	4 400	6 525	3 790	3 701	3 585	4 074	5 047	3 544	4 346	3 862	3 889	52 326
Ausländer													
Mitte.....	X	179	163	245	60	68	158	140	22	12	58	273	1 378
Friedrh.-Kreuzb.....	211	X	97	82	24	34	106	251	26	12	52	30	925
Pankow.....	163	114	X	42	5	15	33	40	12	12	43	23	502
Charlbg.-Wilmersd.....	192	73	38	X	74	97	130	57	17	12	13	40	743
Spandau.....	91	17	9	64	X	14	35	34	27	10	19	24	344
Steglitz-Zehlend.....	83	24	12	70	23	X	78	42	4	5	8	16	365
Tempelh.-Schöneb.....	148	101	18	137	22	88	X	152	17	9	16	34	742
Neukölln.....	186	184	39	79	51	49	170	X	63	12	31	80	944
Treptow-Köpenick.....	13	26	2	8	9	14	11	58	X	10	6	6	163
Marzahn-Hellersd.....	22	11	12	6	3	2	5	12	3	X	36	12	124
Lichtenberg.....	95	66	24	22	11	6	15	27	12	31	X	15	324
Reinickendorf.....	123	25	11	39	17	10	33	27	4	1	9	X	299
Binnenzuzüge.....	1 327	820	425	794	299	397	774	840	207	126	291	553	6 853
Binnenwanderungssaldo.....	– 51	– 105	– 77	51	– 45	32	32	– 104	44	2	– 33	254	–
Umzüge im selben Bezirk....	1 900	853	453	791	354	343	625	1 343	98	150	336	429	7 675

## 7 Wanderungen zwischen Berlin und den kreisfreien Städten und Landkreisen des Landes Brandenburg im 3. Quartal 2007 nach Geschlecht

Herkunfts- bzw. Zielgebiet	Zuzüge			Fortzüge			Zuzugs- bzw. Fortzugsüberschuss (-)		
	insgesamt	männlich	weiblich	insgesamt	männlich	weiblich	insgesamt	männlich	weiblich
<b>Kreisfreie Städte</b>									
Brandenburg an der Havel.....	111	57	54	47	30	17	64	27	37
Cottbus.....	187	88	99	88	48	40	99	40	59
Frankfurt (Oder).....	189	78	111	54	25	29	135	53	82
Potsdam.....	510	228	282	531	237	294	- 21	- 9	- 12
<b>Landkreise</b>									
Barnim.....	666	338	328	982	477	505	- 316	- 139	- 177
Dahme-Spreewald.....	645	328	317	807	401	406	- 162	- 73	- 89
Elbe-Elster.....	89	37	52	37	16	21	52	21	31
Havelland.....	553	274	279	714	367	347	- 161	- 93	- 68
Märkisch-Oderland.....	753	349	404	987	466	521	- 234	- 117	- 117
Oberhavel.....	808	376	432	1 335	661	674	- 527	- 285	- 242
Oberspreewald-Lausitz .....	82	33	49	32	19	13	50	14	36
Oder-Spree.....	459	206	253	440	214	226	19	- 8	27
Ostprignitz-Ruppin.....	224	106	118	135	64	71	89	42	47
Potsdam-Mittelmark.....	516	250	266	733	363	370	- 217	- 113	- 104
Prignitz.....	102	50	52	46	26	20	56	24	32
Spree-Neiße.....	137	56	81	38	17	21	99	39	60
Teltow-Fläming.....	450	213	237	666	321	345	- 216	- 108	- 108
Uckermark.....	274	129	145	142	63	79	132	66	66
<b>Brandenburg</b>	<b>6 755</b>	<b>3 196</b>	<b>3 559</b>	<b>7 814</b>	<b>3 815</b>	<b>3 999</b>	<b>- 1 059</b>	<b>- 619</b>	<b>- 440</b>

## 1 Zuzugs- bzw. Fortzugsüberschuss in den Bezirken von Berlin im 3. Quartal 2007



## Das Amt für Statistik Berlin-Brandenburg

Das Amt für Statistik Berlin-Brandenburg

ist für beide Länder die zentrale Dienstleistungseinrichtung auf dem Gebiet der amtlichen Statistik. Das Amt erbringt Serviceleistungen im Bereich Information und Analyse für die breite Öffentlichkeit, für alle gesellschaftlichen Gruppen sowie für Kunden aus Verwaltung und Politik, Wirtschaft und Wissenschaft. Kerngeschäft des Amtes ist die Durchführung der gesetzlich angeordneten amtlichen Statistiken für Berlin und Brandenburg. Das Amt erhebt die Daten, bereitet sie auf, interpretiert und analysiert sie und veröffentlicht die Ergebnisse. Die Grundversorgung aller Nutzer mit statistischen Informationen erfolgt unentgeltlich, im Wesentlichen über das Internet und den Informationsservice. Daneben werden nachfrage- und zielgruppenorientierte Standardauswertungen zu Festpreisen angeboten. Kundenspezifische Aufbereitung / Beratung zu kostendeckenden Preisen ergänzt das Spektrum der Informationsbereitstellung.

### Amtliche Statistik im Verbund

Die Statistiken werden bundesweit nach einheitlichen Konzepten, Methoden und Verfahren arbeitsteilig erstellt. Die statistischen Ämter der Länder sind dabei grundsätzlich für die Durchführung der Erhebungen, für die Aufbereitung und Veröffentlichung der Länderergebnisse zuständig. Durch diese Kooperation in einem „Statistikverbund“ entstehen für alle Länder vergleichbare und zu einem Bundesergebnis zusammenführbare Erhebungsergebnisse.

## Produkte und Dienstleistungen

### Informationsservice

info@statistik-bbb.de  
mit statistischen Informationen für jedermann und Beratung sowie maßgeschneiderte Aufbereitungen von Daten über Berlin und Brandenburg. Auskunft, Beratung, Pressedienst sowie Fachbibliotheken in Potsdam und Berlin.

#### Standort Potsdam

Dortustraße 46, 14467 Potsdam  
Tel. 0331 39-444  
Fax 0331 39-418  
Mo–Do 9–15 Uhr, Fr 9–14 Uhr

#### Bibliothek

Tel. 0331 39-843  
Fax 0331 39-418  
Mo–Do 10.30–15 Uhr, Fr 9.30–14 Uhr

#### Standort Berlin

Alt-Friedrichsfelde 60, 10315 Berlin  
Tel. 030 9021-3434  
Fax 030 9021-3655  
Mo–Do 9–15 Uhr, Fr 9–14 Uhr

#### Bibliothek

Tel. 030 9021-3540  
Fax 030 9021-3655  
Mo–Do 9–15 Uhr, Fr 9–14 Uhr

### Internet-Angebot

[www.statistik-berlin-brandenburg.de](http://www.statistik-berlin-brandenburg.de)  
mit aktuellen Daten, Pressemitteilungen, Statistischen Berichten zum kostenlosen Herunterladen, regionalstatistischen Informationen, Wahlstatistiken und -analysen sowie einem Überblick über das gesamte Leistungsspektrum des Amtes.

### Statistische Jahrbücher

mit einer Vielzahl von Tabellen aus nahezu allen Arbeitsgebieten der amtlichen Statistik.

### Statistische Berichte

mit Ergebnissen der einzelnen Statistiken in Tabellen in tiefer sachlicher Gliederung und Grafiken zur Veranschaulichung von Entwicklungen und Strukturen. Mit dieser Reihe werden die bisherigen Veröffentlichungen Statistischer Berichte aus dem Landesbetrieb für Datenverarbeitung und Statistik Land Brandenburg sowie dem Statistischen Landesamt Berlin fortgesetzt.

## Datenangebot aus dem Sachgebiet

### Informationen zu dieser Veröffentlichung

Referat 41 B  
Tel. 030 9021-3543/3862  
Fax 030 9028-4023  
[bevoelkerung@statistik-bbb.de](mailto:bevoelkerung@statistik-bbb.de)

### Weitere Veröffentlichungen zum Thema

#### Statistische Berichte:

- Bevölkerungsentwicklung und Bevölkerungsstand (bis Dezember 1999)  
A I 1, 2 u. A II 4 – monatlich
- Bevölkerungsentwicklung und Bevölkerungsstand (ab 1. Quartal 2000)  
A I 1, 2 u. A II 4 – vierteljährlich
- Bevölkerung, Teil 1: Berlin, Berlin-West, Berlin-Ost bis 2000  
A I 3 – jährlich
- Bevölkerung, Teil 2: Bezirke bis 2000  
A I 3 – jährlich
- Bevölkerung Berlin ab 2001  
A I 3 – jährlich
- Einbürgerungen  
A I 9 – jährlich
- Eheschließungen, Geborene und Gestorbene (bis Dezember 1999)  
A II 1 – monatlich
- Eheschließungen, Geborene und Gestorbene  
A II 1 – jährlich
- Wanderungen  
A III 2 – jährlich
- Sterbefälle in Berlin nach Todesursachen (bis 1996)  
A IV 3 / S – jährlich
- Sterbetafel in abgekürzter Form (bis 2006)  
A II / S – jährlich

### Hinweise auf andere Veröffentlichungen

Statistisches Bundesamt  
Fachserie 1,

- Natürliche Bevölkerungsbewegung  
Reihe 1.1 – jährlich
- Wanderungen  
Reihe 1.2 – jährlich
- Fortschreibung  
Reihe 1.3 – jährlich

Die Veröffentlichungen des Statistischen Bundesamtes stehen im Internet ([www.destatis.de](http://www.destatis.de)) im Publikationsservice zur Verfügung.